# **Diogenes**

# Slawomir Mrozek Vatzlav

Published by Diogenes as Watzlaff Original title: Vatzlav



### Book factsheet

General Fiction 272 pages  $11.6 \times 18.4 \text{ cm}$ October 1994

World rights are handled by Diogenes

### Movie adaptations

#### 1978: Amor

Director: Jerzy Lipman

Cast: Andy Pap, Martin Lüttge, Ingeborg

Lapsien, Dieter Prochnow

#### 1966: The Enchanted Night

Director: George R. Foa

Cast: Bernard Finch, Dudley Foster, Margaret

Nolan, Richard Pearson

#### 1966: En förtrollad natt

Director: Yngve Nordwall

Cast: John Harryson, Nils Nygren, Kerstin

**Tidelius** 

#### 1964: Das Martyrium des Peter O'Hey

Director: Peter Lilienthal

Cast: Angelika Hurwicz, Joachim Wichmann

#### 1963: Striptease

Director: Peter Lilienthal

Cast: Max Haufler, Joachim Wichmann

#### Awards

2012 Ehrendoktor der polnischen Universität Slaski

2006 Deutsch-Polnischer Literaturpreis >Samuel-Bogumil-Linde-Preis< für sein

Gesamtwerk

2000 Am siebten Internationalen Budapester Buchfestival erhält Mrozek den

**Budapest Grand Prix** 

1994 Erster Preis für ›Liebe auf der Krim‹ (Milosc na Krymie) beim Wettbewerb um das beste Theaterstück in Paris

1993 Hitar-Petar-Preis des Hauses für Satire und Humor in Gabrowo, Bulgarien

1987 Franz-Kafka-Literaturpreis, Klosterneuburg, Österreich

1984 Jahrespreis des Polnischen Schriftstellerverbandes in der Fremde«, London

1972 Österreichischer Staatspreis für Europäische Literatur

1964 Prix de l'Humour Noir für >Der Elephant (Slon)

1954 - Julian-Brun-Preis für journalistische Arbeiten

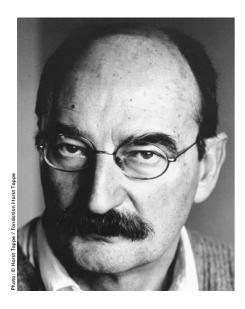
# Praise

Vatzlav

In >Nochmal von vorna an elderly gentleman and his daughter-in-law withdraw to a country cottage to have a tête-à-tête in peace. However, a ghost appears who turns out to be a dictator to whom the father-in-law had been enslaved in body and soul in younger years. What begins as an erotomanic farce and seems to escalate into a grotesque conflict of the generations finally becomes a deadly serious political satire about a subject which is still of topical interest: the ghost of totalitarianism.

In >Propheten< a dictator promises his people a prophet in order to preserve power. However, two of them appear at the same time looking exactly alike. Who is the right one? The one who entered from the right or the one who entered from the left? Caspar, Melchior and Balthasar, the state intellectual counsellors, do not know what to recommend. However, since the nation cannot be expected to accept two prophets, they advise the dictator to have one of them decapitated by the official servant...

Watzlaff lives in the pland of restraints. When he crosses the sea he suffers shipwreck. A good opportunity for Watzlaff to flee to the pland of freedoms. His alter ego, in the figure of a double expresses some last doubts - but Watzlaff, unmoved, lets him drown in the sea. Now there is nothing more to prevent him from becoming rich, powerful and happy, or so Watzlaff thinks. However, it becomes quickly apparent that it is not so simple to find one's way in the beautiful, new world.



Sławomir Mrożek was born in Borzecin, Poland, in 1930. He was first known as a caricaturist and author of satirical short stories. His plays (*Tango*, *The Emigrants*, *Striptease*, and many others) made him world famous. In 1968 he went into exile. After living many years in Paris and later in Mexico, he returned to Poland in 1996 and spent the final years of his life in southern France. He died on August 15, 2013 in Nice.

#### Praise (cont'd)

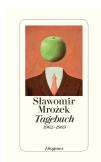
»Many stylistic elements from the theatre of the absurd emerge in Mrożek's grotesques, and what at the first glance may appear to be pure fun in the absurd, is seen to be deliberate camouflage as soon as the political heart of the matter has been recognised: the bizarre ideas that seem to belong to a playful world of fantasy to start with, capture the dictatorial cravings of the real world in a satirical manner – and not only in the East, let it be understood, but all over.« – Georg Hensel

#### Slawomir Mrozek

»Mrozek's literature is addictive.« – El País,

»The author, known primarily as a playwright, reveals himself as a writer of incisive prose who captures the absurdity of reality and its interaction with unreality in polished, witty formulations.« – Neue Zürcher Zeitung

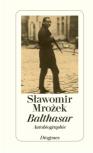
»Brilliant [...] the writer is an Aesop for our times.« – Publishers' Weekly, New York



Journal 1962 - 1969 544 pages 2014



Carnival or The First Wife of Adam 80 pages 2014



Baltazar 384 pages 2007



Life for the Advanced 240 pages 2006



Life for Beginners 192 pages 2004



All Sinners and A Lovely View 208 pages 2002



Lolo 304 pages 2000



The Doppelgänger 272 pages 2000



My Unknown Friend 192 pages 1999



Amor 544 pages 1998 Movie Adaptation



Emigrants 400 pages 1997



The Pervert 272 pages 1995



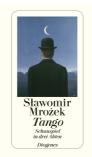
Love on Crimea 208 pages 1994



Out at Sea 80 pages 1994



Secrets of the Beyond 256 pages 1993



Tango 368 pages 1993



The Ambassador 544 pages 1993



Striptease 304 pages 1992 Movie Adaptation



The Giraffe 320 pages 1992